

製造號碼要依流水序號:"40300001~40300748"

請妥善保管

東元家電製品保證書

本保證書需填入購買日期及加蓋經銷商店章始生效力，未蓋店章、日期前請保留原始發票。

客戶姓名：	經銷商店章
連絡電話：()	
手機：	
地址：	
產品名稱：東元多功能調理豆漿機	
機型：	請依照相對應 型號貼上貼紙
機號：403	XYFYS007W XYFYS007B
購買日期： 年 月 日	

保證內容

- 憑本保證書，自購買日起壹年內免費服務。
(不含使用/操作說明書)
- 本公司家電產品轉為營利商務用時，保固6個月。
- 服務保證範圍：
天線、唱針、磁頭、攝像管、鏡頭、充電電池、熱感頭、印表頭、螢光燈管、燈泡、軸承刀片及其他配件等之消耗品不在保證範圍內。
- 除另有契約規定以外，服務區域限中華民國管轄區內。
- 保證期間因下列情形而發生故障者，本公司酌收材料工本費：
· 未依使用說明書(安全)使用注意事項內容操作使用者。
· 自行拆修或改裝者。
· 未按規定電壓使用致造成機器不良者。
· 外觀因使用自然污舊者。
· 因天災、地變、鼠害、蟲害等所導致者。
- 遇有下列情形之一，本公司得按價收費：
· 超過保證期間者。
· 未出示本保證書者。
· 保證書記載經塗改或內容與現物不符者。
· 保證書內容購買日期未填寫及未加蓋經銷商店章者，視同失去保證效力。
- 本公司對各產品均訂有零件之保存期限，超過期限，本公司儘量以現行生產品類似零件代用修理，如無法代用，尚祈見諒。
- 服務再保證：
· 保證期間內，依保證年限執行，不再給予延長。
· 保證期間外修理(即收費服務)以新品保證年限折半給予保證。
- 本保證書如有遺失，恕不補發，敬請妥為保存。
- 本產品若發生故障，請聯繫經銷商
售後服務專線：0800-800-829

※本商品無外修服務；若發生故障請送回售後服務商。

※本商品維修範圍地區僅於"台、澎、金、馬"，並請自付一趟郵資，其餘地區請自付來回郵資。

委製商：

東元電機股份有限公司 台北市南港區三重路19-9號5樓 TEL:(02)2655-3333

進口商：麗捷光電科技有限公司
地址：高雄市三民區大順路42-1號
電話：07-3723066

本產品售後服務委託售後服務商：

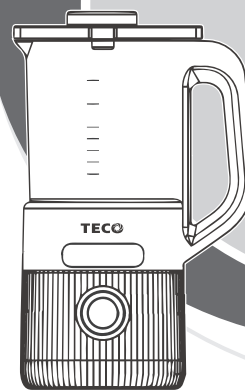
麗晶國際開發有限公司
維修地址：高雄市仁武區大景一街62號
售後服務專線：0800-800-829



LINE客服

TECO

家庭用



東元多功能 調理豆漿機 使用說明書

適用型號

XYFYS007W
XYFYS007B

感謝您購買本公司產品，在使用之前請詳細閱讀本說明書，並請妥為保存，以備不時之需，謹表謝忱。

目錄

1.重要安全說明(請務必遵守)-----	02~04
2.緊急處理方式-----	03
3.產品各部名稱-----	05
4.操作面板說明/預設烹調功能菜單-----	06
5.功能說明-----	07
6.基本使用方法-----	08
7.清潔與保養-----	09
8.簡易分析與故障排除-----	10
9.食譜-----	11~12
10.特別注意事項/不黏底技巧-----	13
11.限用物質含有情況標示/產品規格-----	14

限用物質含有情況標示

設備名稱：多功能調理豆漿機		型號(型式)：		Type designation (Type)		
單元Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛Lead (Pb)	汞Mercury (Hg)	鎘Cadmium (Cd)	六價鉻Hexavalent chromium (Cr ⁶⁺)	多溴聯苯Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚Polybrominated biphenyl ethers (PBDE)
電源線	○	○	○	○	○	○
內部配線	○	○	○	○	○	○
電路板組件	○	○	○	○	○	○
加熱元件組件	○	○	○	○	○	○
外殼(金屬件, 塑料, 玻璃)	○	○	○	○	○	○
馬達組件	○	○	○	○	○	○

備考1. “超出0.1 wt %”及“超出0.01 wt %”係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。
備考2. “○”係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。
備考3. “—”係指該項限用物質為排除項目。

產品規格

品 名：東元多功能調理豆漿機
型 號：XYFYS007W / XYFYS007B
額定電壓及額定頻率：110V / 60Hz
總額定消耗電功率：600W
商品尺寸(寬x深x高)：215x159x264 mm
商品重量：2.4kg
總 容 量：1500ml (冷飲上限1200ml / 熱飲上限1000ml)
電機轉速：18000±15% rpm
材 質：高硼矽玻璃、304不鏽鋼、PP

特別注意事項

- ◎食材及水量，請勿高於水位上限，避免沸騰或攪拌中溢出。
- ◎食材及水量，請勿低於水位下限，避免乾燒或食材黏底燒焦。
- ◎本機已加熱完畢，如需添加其他食材至杯中時，請小心高溫蒸氣或杯中極熱液體溢出造成燙傷。
- ◎部分食材攪打碎片、豆渣因高速攪拌噴濺，可能會卡入至上蓋密封圈中，請待烹調完成後，再開蓋清除或倒入杯中重新攪拌即可。
- ◎使用後加熱元件之表面可能存在餘溫，請勿觸碰以避免燙傷。

不黏底技巧

防止黏杯底：煮豆類或不易翻滾的食材，造成黏底現象。

- 1.請按照食材比例份量，選擇適合的菜單功能，能避免黏底現象。
- 2.做熱飲時，請注意不能先放糖或者含糖粉狀食材。
- 3.請在烹調完成後再加入糖等調味料，再選“果汁”功能快速攪拌。
※熱飲加糖務必完成後最後再加入，不然容易黏杯底。

不黏杯底小技巧：

- 1.選擇任一種具有加熱功能菜單。
- 2.先啟動10秒將內膽加熱後，按三秒【啟動/停止】鍵手動停機。
- 3.再用小毛刷沾點植物油，在熱杯底上刷上薄薄一層油，再依照正常程序調理即可。

注意事項：加料時先把不易黏底的食材放在下面(如黃豆、黑豆等)，易黏杯底的食材放在上面(如紫薯、南瓜等)。

重要安全說明(請務必遵守)

★正確的使用電源

- ◎本機僅限家庭室內使用，並必須使用110V/60Hz 15A以上之家用插座。
- ◎請勿使用延長線，應使用獨立電源插座，請勿與其他電器共用一個插座。
- ◎請勿讓電線靠近瓦斯爐、暖氣等發熱物體。
- ◎長時間外出或不使用時請關閉電源，拔掉電線插座，以策安全。
- ◎本機不得藉由外接計時器或分離遙控系統操作。
- ◎本機應和原裝配套之電源線使用，不得使用其他電源線。
- ◎請連接帶有接地線的三孔插座，插頭接地端(圓形端)請勿拔除，避免漏電、損壞之情形發生。
- ◎不使用時，請從插座上拔下插頭，請勿直接強力拉扯電線。
- ◎若電源線損壞時，必須由製造商、其服務處或具有相關資格的人員加以更換以避免危險。

★放置適宜之地點

- ◎請將本機放置於平穩的地方。避開會濺水場所，以免漏電或故障。
- ◎不可放置於桌布等易燃物上。避開瓦斯爐等火源處或通風不良的場所。
- ◎不可放置幼童可取得之處，不得讓幼童及無自主能力者自行操作本機。
- ◎本機擺放位置，必須和其他物品後方、上下、左右各留10公分距離。
- ◎使用時，請放在平坦桌面上，切勿堵住本體馬達散熱孔。

★注意事項

- ◎本電器不預期供生理、感知、心智能力、經驗或知識不足之使用者(包含孩童)使用，除非在對其負有安全責任的人員之監護或指導下安全使用。
- ◎孩童應受監護，以確保孩童不嬉玩電器。請勿讓孩童自行操作及觸碰本機，使用時請讓孩童遠離本產品並禁止在附近玩耍，以防意外發生。
- ◎產品運轉中，切勿隨意移動本機或打開杯蓋以免發生危險。
- ◎產品運轉中，表面溫度升高，請勿碰觸杯蓋蒸氣口及杯壁，避免燙傷。
- ◎禁止本機連續長時間使用，造成機體發熱異常。
連續製作兩次後，請讓本機停機冷卻2小時，才可再次使用。
- ◎本機製作完成後請勿二次加熱，中途如停電...等原因中斷，務必確實清空杯內並清潔後重新製作。請勿重新加熱，可能黏底燒焦或造成故障。
- ◎刀刃非常鋒利，請確實停機後再開蓋。清洗時，請小心刀片劃傷。
- ◎請勿自行拆裝修理和進行改裝，避免不可預期的故障及危險。
- ◎請避免連接器受液體潑灑(插座)，以免造成危險。
- ◎本公司不承擔一切由顧客不正確使用而產生的問題。

安全注意事項(請務必遵守)

為了防止使用者或他人造成意外之危險和財物損壞，請務必遵守下述事項。



警告 此標誌表示"有人員重傷的可能"。



注意 此標誌表示"有人員受傷或財物損壞的可能"

■ 對於須遵守的內容,以下列圖形符號來區別。



此圖形表示"禁止的行為"



此圖形表示"強制遵守的指示"



此圖形表示"拔掉插頭的指示"



此符號為使用過程中須注意表面高溫

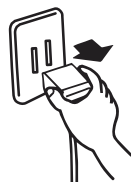


警告

緊急處理方法



- 發生異常時(有燒焦味)，請打開窗戶並立即拔掉電源插頭。
- 若在異常狀況下繼續運轉，容易因過熱而發生火災。
- 請送回原購買經銷商或聯絡售後服務專線：0800-800-829。



拔掉電源插頭

食譜

※食譜僅供參考，請依照個人口味喜好，調整食材的份量和比例

堅果飲



材料:熟核桃20g、熟花生20g、紅棗20g、牛奶500ml

作法:

- 1.將生核桃、花生烤熟或炒熟，紅棗切塊去核;
- 2.所有食材放入杯體蓋好杯蓋，插上電源，選擇“甜品”功能;
- 3.待程序運轉完畢，即可完成。

地瓜粥



材料:地瓜 40 g、白米 60 g、水 800 mL

作法:

- 1.將地瓜去皮後刨成絲，白米洗淨後泡水。
- 2.所有食材放入杯體蓋好杯蓋，插上電源，選擇“煲粥”功能;
- 3.待程序運轉完畢，依喜好可加蔥花、皮蛋配料即可。

蔬菜泥



材料:花椰菜 800ml、水 175ml、鹽 1/2匙

作法:

- 1.將食材洗淨放入杯體，再加鹽和水;
- 2.蓋好杯蓋，插上電源，選擇“煲粥”功能;
- 3.待程序運轉完畢，即可完成。

南瓜濃湯



材料:南瓜 500g、洋蔥1/4個、大蒜 3瓣、奶油 1湯匙、

鮮奶1杯、高湯(適量)、月桂葉 1片

作法:南瓜、洋蔥、大蒜洗淨後，切成丁。

- 1.將食材和奶油、月桂葉放入杯體，再倒入高湯及鮮奶至熱飲上限;
- 2.蓋好杯蓋，插上電源，選擇“濃湯”功能;
- 3.待程序運轉完畢，加入鹽、胡椒進行調味即可。
(依喜好可加麵包粒、巴西里等香料)

※食譜僅供參考，請依照個人口味喜好，調整食材的份量和比例

豆漿



材料:黃豆 2杯、水 900ml

※依照個人需求和口味喜好，以下兩種方法皆適用:

免泡豆 清水沖洗黃豆後，直接放入杯內即可。

傳統作法 將黃豆泡水一小時以上，瀝乾後用清水沖洗黃豆。

作法:

- 1.將食材洗淨放入杯體，再加900ml水;
- 2.蓋好杯蓋，插上電源，選擇“豆漿”功能;
- 3.待程序運轉完畢，加入冰糖或砂糖進行調味即可。

營養糙米
紅棗糊



材料:煮熟的糙米 2杯、紅棗(去核) 8顆、水 800ml

作法:請先將糙米煮熟。

- 1.將糙米放入杯體，再加800ml水;
- 2.蓋好杯蓋，插上電源，選擇“米糊”功能;
- 3.待程序運轉完畢，依喜好加入調味料進行調味即可。

果汁



材料:水果 300g、水或牛奶 600ml、碎冰塊 70g

作法:將水果去皮去籽，切成丁。

- 1.將水果放入杯體，再加入水或牛奶，依喜好可加碎冰塊;
- 2.蓋好杯蓋，插上電源，選擇“果汁”功能;
- 3.待程序運轉完畢，依喜好加入果糖或蜂蜜進行調味即可。



紅豆湯





材料:紅豆 4杯、水 800ml、糖 1杯、陳皮1/4匙


作法:將紅豆、陳皮泡水4小時以上，瀝乾後用清水沖洗乾淨。


- 1.將紅豆、陳皮放入杯體，再加入水;
- 2.蓋好杯蓋，插上電源，選擇“煲粥”功能;
- 3.待程序運轉完畢，加入冰糖或砂糖進行調味即可。



• 請使用110V/60Hz 15A以上的插座。
禁止使用110V以外的電源
易導致火災。  



• 電源線損壞請停止使用。請撥打服務專線或送指定維修點修理 



• 禁止整機沖洗或浸泡的方式清洗。 



• 本機不可放置在嬰幼兒可碰觸之處。 



• 請勿自行拆裝修理和進行改裝 



• 請勿用抹布或任何物品覆蓋本機，避免蒸氣口阻塞。  


• 加熱中或加熱後，請勿觸碰蒸氣口。和玻璃杯，避免高溫燙傷。  

• 請勿用濕的手插拔電源插頭。有可能會導致觸電危險。  

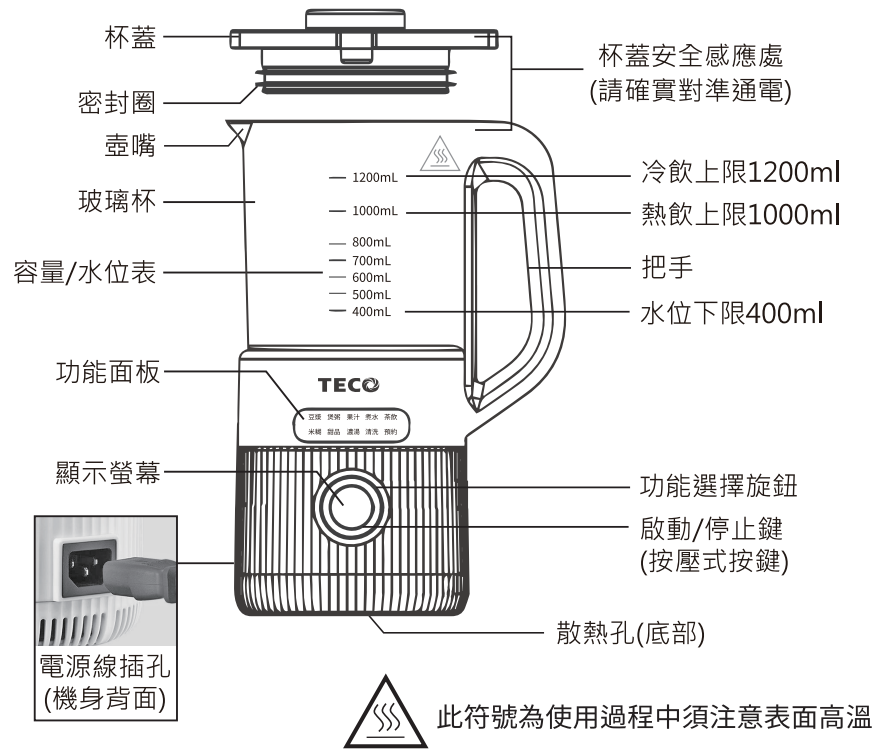
• 請勿放置在不平穩場所，可能翻倒，導致燙傷。  

• 本機為三插插頭，不可擅自折斷圓柱狀接地插頭。  

• 加入食材和水量請勿超過上限或低於下限，避免溢出或乾燒。  

• 杯內刀刃鋒利，清潔時請注意小心劃傷 

產品各部名稱

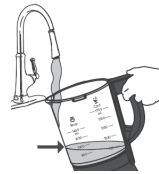


附屬配件：



使用前準備：

1. 請拆除所有包裝材料。
2. 新機初次使用前，請先清潔乾淨玻璃壺。
※請勿整機沖洗，表面用乾淨的軟布擦拭乾淨。



簡易分析與故障排除

故障現象	原因分析	解決方法
顯示E1	溫度感測器異常	請聯絡售後服務專線進行維修
顯示E2	杯蓋未正確蓋好	請依照杯蓋及杯身指定位置對準蓋上
顯示E3	溫度過熱/無水乾燒/食物黏底	清空杯內，待降溫後再使用
顯示E5	加熱異常	請聯絡售後服務專線進行維修
顯示E7	供電不穩定或干擾等異常	1. 連接可穩定供電電源 2. 請聯絡售後服務專線進行維修
顯示E8	溫度感測器短路	請聯絡售後服務專線進行維修
選擇功能異常或無法啟動	內部零組件進水干擾異常	1. 清洗時請注意勿整機浸泡沖淋 2. 請將本機倒放置乾燥後再使用
溢出	食材過多或水超出上限	食材和水請勿超過上限 (冷飲1200ml / 熱飲1000ml)
黏底/燒焦	食材過多或水量過少或加入糖、澱粉含量高之食材	1. 請依照正確比例加入食材及水。 2. 加糖務必完成後最後再加入。 3. 請參考第13頁"不黏底技巧"

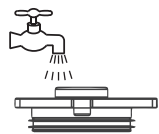
當發現產品有任何異常時，請立即拔掉電源插頭並通知本公司。
售後服務專線：07-3723066。

清潔與保養

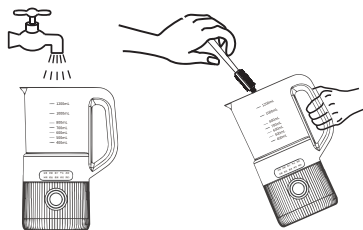
每次使用後，內膽請立即清洗乾淨。清潔前，請先拔掉電源插頭。

1. 機體表面可用濕布沾中性清潔劑擦拭，再用乾淨的濕布擦乾淨。
2. 只有杯蓋可以直接沖洗，禁止將本機直接整台浸泡沖洗。
3. 內膽清潔可用海綿、清潔刷、軟布清潔。刀片杯底處難以清潔的污垢，可先浸泡溫熱水，再用清潔刷清潔後再倒進清水沖洗乾淨。最後倒放晾乾。(如有使用含油脂的食材，建議使用海綿和清潔劑進行手動清潔)

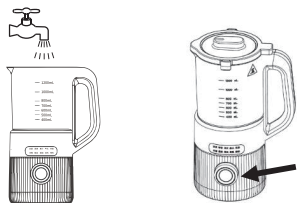
1. 杯蓋可直接用水沖洗。



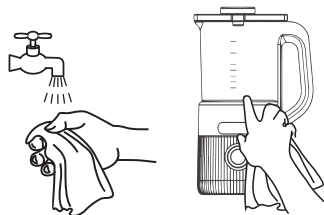
2. 杯內加入清水，用刷子進行清潔。



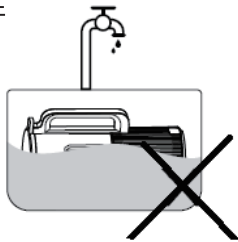
3. 清潔後倒掉汙水，重新加入清水。蓋上杯蓋，通電後選擇清洗功能。清潔結束再倒掉汙水。



4. 機身外殼可用軟布擦洗。



5. 機身禁止直接沖洗或浸泡在水中，以免電子零件浸水故障。



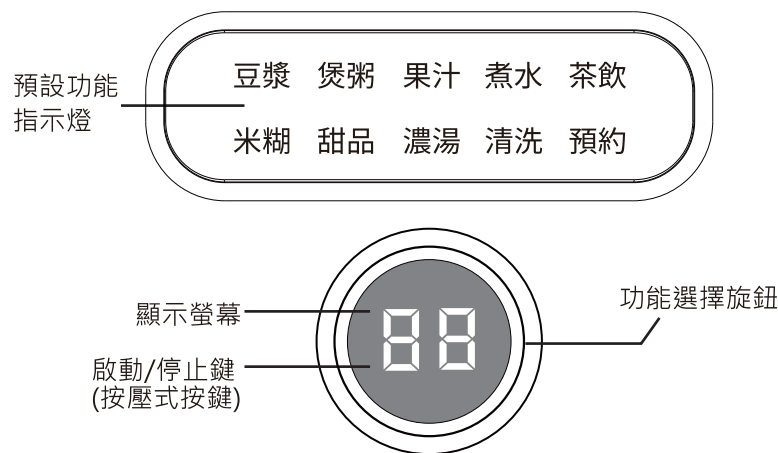
6. 清潔後，用軟布擦乾或晾乾。放置通風乾燥處



水垢清除

※ 清除水垢可使用市售專用除水垢產品，按照產品說明進行清潔。
 ※ 或醋和水以1:2調配成清潔液加入杯內。選"煮水"功能讓清潔液煮至沸騰後，關閉電源，靜置至冷卻。最後倒掉清潔液，加入清水重複到醋味消失為止。

操作面板說明



預設烹調功能菜單

功能	烹調/運作時間	加熱	攪拌	保溫	可預約時間
豆漿	35分鐘	○	○	○	1~24小時
煲粥	33分鐘	○	○	○	1~24小時
果汁	2分鐘	X	○	X	X
煮水	12分鐘	○	X	○	1~24小時
茶飲	15分鐘	○	X	○	1~24小時
米糊	31分鐘	○	○	○	1~24小時
甜品	3分鐘	X	○	X	X
濃湯	35分鐘	○	○	○	1~24小時
清洗	1分鐘	X	○	X	X

功能說明

◎待機狀態：

接通電源後，本機發出"嗶"一聲，所有功能指示燈亮起，螢幕顯示【--】。

◎預設烹煮功能：本產品提供8項烹煮功能菜單

- 1.待機狀態下，轉動【功能選擇旋鈕】，選擇所需功能。
- 2.選中的功能指示燈會亮起，及螢幕顯示該項功能的預設工作時間。
- 3.按下【啟動/停止】鍵，本機開始運行。
- 4.烹煮完成後，本機發出"嗶"三聲。
※選擇含"加熱"程序之功能，會自動進入"保溫"狀態(2小時/60°C)螢幕顯示【bb】
※若開蓋再闔上即停止保溫功能，回到待機狀態。
- 5.所有程序結束後，螢幕顯示【00】。

◎預約功能：(預約功能執行時間)

- 1.待機狀態下轉動【功能選擇旋鈕】，選擇【預約】並按下【啟動/停止】鍵。
 - 2.進入設定模式，預設時間為8小時，轉動【功能選擇旋鈕】可調整1~24小時。
 - 3.再按下【啟動/停止】鍵，並轉動【功能選擇旋鈕】選擇預約執行功能。
 - 4.選擇好後，再次按下【啟動/停止】鍵，即完成設定，待預約時間到後本機會自動執行烹調。
- ※部分功能無法使用預約功能，詳見P6頁【預設烹調功能菜單】。

◎中途停止/取消：

烹調中，如需中途停止，長按三秒【啟動/停止】鍵，即可停止烹調。

◎螢幕顯示：

【--】 待機	【跑馬燈符號】 加熱中	【bb】 保溫中
【00】 烹調/運作結束	【數字】 烹調結束倒數時間(分鐘)	



注意

※食材及水量，禁止超出上限，避免烹煮攪拌過程中溢出發生危險。
(冷飲水位上限：1200ml / 熱飲水位上限：1000ml)

※食材及水量，禁止低於水位下限，避免乾燒或食材糊底燒焦。
(水位下限400ml)

※完成後請勿二次加熱，避免重複加熱造成糊底燒焦。

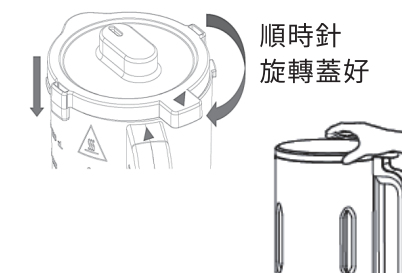
基本使用方法

- 1.放進所需食材(請先切小塊/去果核/去硬骨)，加入所需飲用水。
※避免攪打中溢出危險，請勿超過上限。



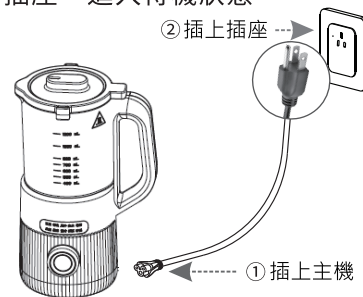
▲切1.5cm小塊

- 2.扣上杯蓋。確實將杯蓋側邊凸起處，對準把手確實蓋緊。(否則無法通電)



順時針
旋轉蓋好

- 3.機身接上電源線，插頭插進電源插座，進入待機狀態。



② 插上插座

① 插上主機

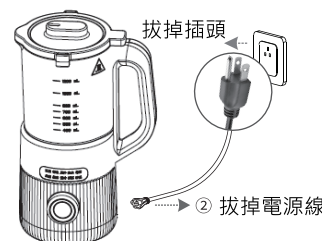


注意 本機為三插插頭，不可擅自折斷圓柱狀接地插頭。

- 4.旋鈕選擇所需功能。再按下啟動鍵，本機開始烹調。



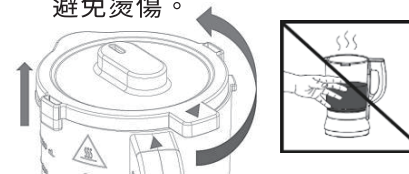
- 5.烹調結束後，請先拔掉插頭，再拔掉電源線。



拔掉插頭

② 拔掉電源線

- 6.逆時針旋轉打開杯蓋，即可取用飲品。請小心高溫蒸氣和觸碰玻璃壺避免燙傷。



※使用後，請立即清潔本機並妥善存放。